



1^{er} feuillet

Table alphabétique en fin d'année

REGISTRE

Contenant *deux* feuillets, cotés et paraphés par nous,
Chevalier de l'ordre royal de la Légion d'honneur, Président
du Tribunal civil de première instance de l'arrondissement de
Meaux, département de Seine et Marne, pour servir à constater
les Naissances, Mariages et Décès de la Commune de

Quilbardeux pendant le cours de l'année mil huit cent
vingt-six, conformément à l'article 41 du code civil.

A Meaux, ce *trois* décembre mil huit cent vingt-
cinq.

par M. le Maire
le Receveur
pro. cur.

Mairie de Trigny-le-Dou

Naissance de Catherine Augustine Germeille
 Nicolas Paul Hagné, Nôtre de la
 Commune de Quilbardeu, officier de l'Écu
 Civil de ladite Commune. En comparu
 le sieur Jean Pierre Vermille, manoeuvrier
 âgé de vingt huit ans, demeurant à
 Quilbardeu; lequel nous a présentée
 un Enfant de sexe féminin, né
 aujourd'hui tant d'un janvier, à quatre
 heures du matin, de son légitime mariage
 avec Augustine Apoline Garapontier
 sa femme, âgée de vingt huit ans,
 à laquelle Enfant il nous a déclaré
 D'après les parens de Catherine Augustine
 Sa dite Déclaration de présentation
 nous ont été faites en présence de sieur
 Pierre Nicolas Vermille manoeuvrier,
 âgé de vingt sept ans, et Jean Pierre
 Vermille cultivateur, âgé de quarante
 cinq ans, tous deux témoins majeurs,
 demeurants euides Quilbardeu; lesquels
 ont, ainsi que le père de l'Enfant, signé
 avec nous le présent acte, après lecture
 faite. ff. 2^e Vermille

un remeille

2 Vermille

Jung

Naissance de Virginie Fleuret
 Le 11 mil huit cent vingt six, le quatre
 Mars à sept heures du matin, est né
 nous Nicolas Paul Hagné, Nôtre de



3 eme ff.

la Commune de Quilbardeu, officier de l'Écu
 civil de ladite Commune, et comparu le sieur
 Pierre Auguste Fleuret, jardinier, âgé de trente
 sept ans, demeurant à Quilbardeu, lequel
 nous a présentée un Enfant de sexe féminin
 né hier tant du présent mois, à trois heures
 du soir, de son légitime mariage avec
 Marie Reatrice Fleuret sa femme, âgée de
 vingt sept ans, et lequel Enfant il nous
 a déclaré comme le père de ladite
 Enfant.

Sa dite Déclaration de présentation nous
 ont été faite en présence des sieurs Louis
 Jidore Fleuret, jardinier, âgé de dix sept ans
 et Alexandre Fleuret
 Juides euides, présentateur, âgé de quarante
 un ans, tous deux témoins majeurs,
 demeurants euides Quilbardeu; lesquels
 ont, ainsi que le père de l'Enfant, signé
 avec nous le présent acte, après lecture faite.

Louis Jidore Fleuret
 Auguste Fleuret

Auguste Fleuret

Le 11 mil huit cent vingt six, le quatre Mars
 à sept heures du matin, est né nous Nicolas Paul
 Hagné, Nôtre de la Commune de Quilbardeu,
 officier de l'Écu Civil de ladite Commune,

Acte de son comparais les sieurs André Couffasme
 Defoyor Berger, agé de trente cinq ans
 Deces de et de son oncle Etienne Faudescaul
 Promme ynditidus agé de quarante un ans, tous
 deus tinnim majour Demourans a Guilbardou
 desquels nous m' declare que Promme
 Bouchet deus Bouchet, charretier, agé de vingt
 Sept ans, né a Montesson Departenment
 de Seine et Marne, Demourans a Guil
 bardou, epoux de Marie Leide
 Couffesol sa femme, agé de vingt cinq
 ans, qui lui fournit, est decédé a Guil
 bardou en son domicile, hier, trois
 jours present moi a dix heures du soir,
 dont les declarans signé avec nous
 le present acte après lecture faite.

O. L. Defoyor Berger
 O. M. Faudescaul
 J. Bouchet
 J. Couffesol

Acte de son mil bien come vingt six la fin
 Deces de Marie Joseph Duprez, du sieur, deus
 de la commune de Guilbardou, officier
 de l' Eme Civil de ladite commune
 sous comparais les sieurs Pierre et Nicolas
 Bonthomme, Cultivateur agé de
 cinquante deux ans, et Jean Pierre



Bonthomme, Charretier, agé de quarante
 ans, tous deus tinnim Majour Demourans
 a Guilbardou; desquels nous ont declare
 que Marie Jeanne Elisabeth Seron, agé
 de six ans sept mois, né a Guilbardou,
 epouse en premier lieu de defunt Jacques
 Philippe Vanniel, second du nom, et en
 second de Jean Duprez, Cultivateur, agé
 de six ans huit mois, qui lui fournit, est
 decédé a Guilbardou en son domicile
 aujourd'hui a deux heures après midi,
 dont les declarans, ainsi que le mari
 de la defunte, signé avec nous le present
 acte, après lecture faite. ff.

J. Duprez J. Bonthomme
 P. M. Bonthomme J. J. J.

Acte de son mil bien come vingt six la fin
 Deces de Marie Joseph Duprez, du sieur, deus
 de la commune de Guilbardou, officier
 de l' Eme Civil de ladite commune
 sous comparais les sieurs Nicolas Bonthomme
 Couffesol, Cultivateur agé de quarante
 trois ans demourant a Guilbardou, et

Alexandre Etienne Paudoucal greffier
 âgé de quarante un an demeurant au
 Guilbardon, tous deux conjoints en
 desquels nous ont déclaré que Pierre
 Besposseur manivier, âgé de vingt ans
 né à Paris, actuellement en Canton
 d'Orléans, demeurant à Saint Chey le
 sieur Paudoucal, qui demorent ensemble
 conjoint, est décédé audit Guilbardon
 hier vingt trois du présent mois en
 la maison dudit sieur Paudoucal.
 Dont la déclaration signée avec nous
 le présent acte après lecture faite.

à sept heures
 du matin

Paudoucal Et Souryrou Et
 Catherine Desgignies
 mariée

En un huitième jour vingt six, le jour dudit
 à onze heures du matin devant nous
 Jean Joseph Desgignies, Maire
 d'Orléans, de la commune de Guilbardon, officier de
 Prévôt, Et au civil de la dite commune, j'ay
 comparu le sieur Pierre Souli Delobereux
 manivier, âgé de cinquante ans, et
 Alexandre Etienne Paudoucal
 greffier, âgé de quarante un ans,
 tous deux conjoints en ménage demeurant
 à Guilbardon, desquels nous ont déclaré
 que Jean Souli Delobereux, âgé de cinq
 ans et cinq mois, né à Guilbardon
 département de Seine et Marne



3ème 1/2

Et de Pierre Hippolyte Pruleaux,
 Marchand, Boucher, âgé de quarante quatre
 ans, et de Marie Colombe Derisot, sa
 femme, âgée de quarante ans, est décédé
 audit Guilbardon hier dix du présent mois
 à dix heures du soir au Domicile de son
 père et mère, âgé le déclarant, ainsi
 que le père du défunt signé avec nous le
 présent acte après lecture faite.

Paudoucal Et Coll Pruleaux
 y Delobereux Catherine Desgignies
 mariée

Acte de
 naissance
 de Auguste
 Victor Foy

En un huitième jour vingt six le jour dudit
 à sept heures du matin devant nous Jean Joseph
 Desgignies, Maire de la commune de
 Guilbardon, officier de l'Orléans civil de la dite commune,
 Et comparu le sieur Pierre Souli Delobereux
 Foy, manivier, âgé de trente ans, Domicilié en
 cette commune; lequel nous a présenté un enfant
 du sexe masculin, né hier, quinze du présent
 mois à une heure du matin de son légitime
 mariage avec Marie Marie Dotin, de femme
 âgée de vingt quatre ans, et lequel enfant
 et nous a déclaré de son prénom de
 Auguste Victor, audit la déclaration et
 présentation nous ont été faites en présence
 des sieurs Louis Vincent Magnigros, tabellion

Décès de
y. B.
Goulet

En mil huit cent vingt dix, le quatre juin
à quatre heures du soir, Devant nous Jean
Joseph Desjardins, Notaire de la
Commune de Crilbardou, officier de
l'Etat civil de ladite Commune, et sous compo-
sition de la femme Pierre André Simez Jadinier, âgé
de quarante cinq ans, et Alexandre
Ephedore Paulescal, notaire, âgé de
quarante un ans, tous deux toujours majeurs
demeurant à Crilbardou; lesquels nous
ont déclaré que Jean Baptiste Goulet
agé de onze ans, né à Noailles le 29 Mars
1809, fils de Jean et Marie fille de
Augustin Vincent Goulet, Berger, âgé de
soixante cinq ans, demeurant à Montcuil
en l'Anjou, et de Victoire Adelphe Racour
de femme, âgé de quarante deux ans,
sejourne de lui, et decede le premier jour
du mois March du matin au domicile de
sa mere au lieu Crilbardou; et ont
le dit Déclaration signés avec nous
le present acte, apres que lecture leur
en a été faite.

Paulescal et moi

Notaire designé
maire

Décès
de Marie
Goulet
et de
Léonel

En mil huit cent vingt dix, le Douze
juillet à cinq heures du matin devant
nous Jean Joseph Desjardins, Notaire
de la Commune de Crilbardou,
officier de l'Etat civil de ladite Commune.



Je soussigné le sieur Pierre Louis
Desobry, perequier, âgé de cinquante an-
s, demeurant à Crilbardou et Charles
Noel, son tailleur d'habit, âgé de cinquante
neuf ans demeurant à Noailles, leur a mes-
meur un jeune premier fils, et le second
gendre de la dite femme, à après nommée,
lesquels nous ont déclaré que Marie
Perrieres Goulet, âgé de cinquante dix
neuf ans et quatre mois, née à Sarcey
departement de Saone et Loire, demeurant
à Crilbardou, veuve de Jean Pierre
Desobry, en son vivant tailleur d'habit, a
Noailles, est decedé hier onze du present
mois à trois heures apres midi, en son
domicile au lieu Crilbardou; et ont ledit
Déclaration signés avec nous le present acte
apres que lecture leur en a été faite.

P. L. Desobry, et les messieurs

Notaire designé
maire

Décès
de Louis
Joseph
et Alphonse
Gautier

En mil huit cent vingt dix, le quatorze
juillet à sept heures du matin devant nous
Jean Joseph Desjardins, Notaire de la
Commune de Crilbardou, officier de
l'Etat civil de ladite Commune, sous
composition de la femme Jeanne Françoise

Manuscrits agé de soixante deux ans
et Alexandre Théodore Guidesoul
justitair, agé de quarante un ans
tous deux témoins majeurs demourans
à Guilbardou, desquels nous est
declaré que sçavoir Joseph et Marguerite
Gautier, agé de dix sept ans, et
Germain Albouze Gautier Boulange
agé de vingt huit ans, et de Marguerite
Andréne femme de la femme agée de
trente ans demourans au lieu Guilbardou
est cecede hier treys du présent mois
à une heure après midi, au domicile
de ses pere et mere, le tout testé
declaré ainsi que le pere du defunt
signe, avec nous le present acte
après que lecture nous en a été faite.

A né à Guilbardou
Jaudescal J. Prêtre

à
Lafume Deliquine
marié

Naissance
de Pierre
Antoine
Dumery
En mil huit cent vingt six, le vingt
un juillet à sept heures du matin,
dans nous Jean Joseph Desfontaine
Deliquine Maire de la Commune de
Guilbardou, officier de l'Etat Civil de

ladite Commune; En comparé le Sieur
Jean Antoine Nicolas Dumery, garçon
Noirmer, agé de vingt huit ans demourant
à Guilbardou, lequel nous a présenté un
Enfant en robe masculine, né aujourd'hui
à trois heures du matin, de son légitime
Mariage avec Marie Louise Oragon
de femme agé de vingt quatre ans, et
dequel Enfant il nous a déclaré, donner
les prénoms de Pierre Antoine.

Ladite présentation et déclaration nous
ont été faite en présence des Sieurs Pierre
Antoine Limer Garancier agé de quarante
cinq ans, et Alexandre Théodore
Jaudescal justitair, agé de quarante un
ans, tous deux témoins majeurs
demourans à Guilbardou, desquels ont
ainsi que le pere de l'Enfant, signé
avec nous le present acte après lecture
faite.

Jaudescal J. Dumery p. a. joint

Antoine Deliquine
marié

En mil huit cent vingt six, le cinq Nôve
six heures du matin, dans nous Jean
de Pierre Joseph Desfontaine Deliquine Maire de la
Antoine Commune de Guilbardou, officier de l'Etat
Dumery Civil de ladite Commune; En comparé le
Sieur Pierre Antoine Limer Garancier, agé

De quarante six ans, et Alexandre
 Espeydeur Pseudocal instituteur, age de
 quarante un an, tous deux legitimes
 majeurs demourans a Guibardou;
 lesquels nous ont declaré que Pierre
 Antoine Dumery, age de quinze ans,
 né a Guibardou le vingt un juillet dernier,
 fils de Jean Antoine Porcelas Dumery
 garçon Meunier, age de vingt huit ans,
 et de Marie Louise Mayon sa femme
 age de vingt quatre ans demourans
 tous a Guibardou, est de ce jourd'hui
 cinq de present trois a cinq heures du
 matin au domicile de sa mere et mere;
 Et ont testé, declarant, ainsi que le
 pere ou enfant, signé avec nous le
 present acte, après que lecture leur
 en a été faite. // Dumery

Le Pseudocal p. a. p. et
 Espeydeur
 Espeydeur
 Espeydeur

Mariage
 de Jean
 Thomas
 Formelle
 et Julie
 Delle
 Dianne

Et Ou nul lieu, le dix sept, le dix
 huit et dix neuf, dix heures du matin, en
 la maison commune de Guibardou, en
 l'evangé nous Jean Joseph Benfume
 designimus Maire et officier de l'Etat
 civil de ladite commune; sans comparu
 pour contracter Mariage, le chanoine Jean
 Thomas Formelle, menuisier, age de

vingt un ans, né a Guibardou, et de demourant
 avec sa mere et mere, fils majeur de Jean
 Pierre Formelle cultivateur, age de quarante
 cinq ans, et de Marie Angélique Porcelas
 sa femme age de quarante deux ans, lesquels
 présents en personne nous ont déclaré consentir
 au present mariage d'une part.

La Demoiselle Julie Delle Dianne, blondiste
 age de dix huit ans et trois mois, née aussi a
 Guibardou; et de demourante avec sa mere,
 fille mineure et legitime de Joside Antoine
 Dianne Delle, et de Marie Delle, épouse
 de sa veuve agee de quarante deux ans,
 laquelle est présente en personne, nous a
 déclaré consentir au mariage et autre point.
 Nous nous sommes fait lecture au present acte de l'acte
 de naissance de l'époux, de l'acte de décès de son
 pere de l'épouse, de l'acte de publication fait
 par les parobes au present mariage a Guibardou
 le dix dimanche dernier, et dix present mois,
 et nous qu'il y ait de semblable opposition ou
 de contestation des tiers, nous pourrions en
 Code civil, constater le droit et la desvins
 respectifs de l'époux.

Et nous, ledit Pierre Formelle, par la dite Demoiselle
 Dianne, nous ont déclaré a haute et intelligible
 voix, qu'ils se pareront mutuellement pour l'époux
 jusqu'à leur officier de l'Etat civil, et l'un
 sera signé, avons parvenue au sur de la dite
 que ledit Jean Thomas Formelle, menuisier, et ledite
 Julie Delle Dianne, s'ont unis par le mariage.
 Et tout fait en présence de sa mere et mere et sa
 mere, de sa mere et sa mere, et encore en présence
 de Jean Joseph Benfume, ancien Maire de

Parisien, âgé de soixante quatorze ans,
 avec le patronage de l'épouse, de Nicolas
 Desbois, vignard, propriétaire, âgé de
 soixante trois ans, avec le patronage de
 Malouin, de l'épouse, tous deux demeurant
 à Guilbardou, de Jean Pierre Diapre
 Secrétaire, âgé de quarante trois ans,
 avec le patronage de l'épouse, demeurant à
 Guilbardou, et Pierre Lantier Marchand
 de Mode, âgé de cinquante quatre ans,
 demeurant à Noailles, Cens de l'épouse,
 tous quatre témoins majeurs,
 Et en tant en partie, signé avec
 nous le présent acte, le tout après que
 l'acteur leur en a été fait.

J. T. Vermeille J. P. Vermeille

J. de Biarne Maire de Biarne

M. P. Diet Guerin Doyen

~~Vermeille~~ J. P. Biarne

Etant vérifié

Jussum Desiguiere
 Maire

Naissance
 de Virginie
 Victorine
 Dubail

Le An mil huit cent vingt six, le vingt
 un septembre, cinq heures du soir, devant
 nous Jean Joseph Jussum Desiguiere
 Maire de la commune de Guilbardou

Officier de l'Etat civil de la dite Commune,
 Les compare le sieur Pierre Dubail, marié
 âgé de trente sept ans, demeurant à Guilbardou,
 lequel nous a présenté un Enfant du sexe
 féminin, né à Guilbardou, le vingt sept
 septembre présent mois, à quatre heures du soir, de
 son légitime mariage avec Estelle Justine
 Dubail, de trente trois ans, avec lequel Enfant il nous a déclaré, donner les
 prénoms de Virginie Victorine.

Lesdits présentés en célébration nous
 ont été vus en présence d'un sieur Felix
 Jodore, de Dourant, manoeuvrier, âgé de vingt
 cinq ans, demeurant à Noailles, Département
 de la Seine et Marne, et Louis Pincon
 de Noailles, tailleur, âgé de trente six ans,
 demeurant à Guilbardou, tous deux témoins
 majeurs, lesquels ont signé avec nous
 après le père de l'enfant qui a déclaré
 ne s'avoir signer, le tout après lecture faite.

J. P. Nicolas
 Jussum Desiguiere
 Maire

Le An mil huit cent vingt six, le cinq
 Octobre, huit heures du soir, devant nous
 Jean Joseph Jussum Desiguiere, Maire
 de la commune de Guilbardou, officier de
 l'Etat civil de la dite Commune, ay comparu
 le sieur Paul Jodore, de Noailles, Cultivateur
 âgé de trente deux ans, demeurant à
 Guilbardou, lequel nous a présenté un
 Enfant du sexe masculin, né à Guilbardou

Aujourd'hui cinq de précédens jours, a deux heures de matin, de son légitime mariage avec Charles & Natalie Duflog sa femme âgé de trente trois ans, lequel enfant il veut a présent donner le prénom de Louis J. Duflog.

Le dit acte de présentation et de déclaration sur un acte fait en présence des citoyens Nicolas Paul Adam, ancien cultivateur âgé de soixante sept ans, et Jean Michel Joseph Jossier, cultivateur âgé de vingt neuf ans, tous deux demeurans au village de Chamant et Esclabard, lesquels ont, ainsi que le proc. de l'ordonne, signé avec eux le présent acte, le tout après lecture faite.

Paul Adam
 Jossier
 Adam
 En suite de signature
 Jossier

naissance
 de Charles
 Hippolyte
 Métaayer

En mil huit cent vingt six, le trois Novembre, jour de mardi, de matin, devant nous Jean Joseph Deshayes Deshayères Maire de la commune de Esclabard, officier de l'état civil de ladite commune En comparu le chev. Pierre Métaayer, maréchal forgeron, âgé de trente un ans demeurant a Esclabard, lequel nous a présenté un enfant du sexe masculin,

né a Esclabard, ~~le~~ ~~dit~~ ~~jour~~ ~~de~~ ~~deux~~ ~~heures~~ ~~de~~ ~~matin~~, de son légitime mariage avec Catherine Perrière forgeron, lequel enfant il veut a présent donner le prénom de Charles Hippolyte.

Le dit acte de présentation et de déclaration sur un acte fait en présence des citoyens Nicolas Paul Adam, ancien cultivateur âgé de soixante sept ans, et Jean Michel Joseph Jossier, cultivateur âgé de vingt neuf ans, tous deux demeurans au village de Chamant et Esclabard, lesquels ont, ainsi que le proc. de l'ordonne, signé avec eux le présent acte, le tout après lecture faite.

Mariault Deshayes
 En suite de signature
 Deshayes

naissance
 de Charles
 Hippolyte
 Métaayer

En mil huit cent vingt six, le trois Novembre, jour de mardi, de matin, devant nous Jean Joseph Deshayes Deshayères Maire de la commune de Esclabard, officier de l'état civil de ladite commune, et en présence de Sieur Pierre Métaayer maréchal forgeron, âgé de trente un ans, demeurant a Esclabard, lequel nous a présenté un enfant du sexe masculin, né a Esclabard, ~~le~~ ~~dit~~ ~~jour~~ ~~de~~ ~~deux~~ ~~heures~~ ~~de~~ ~~matin~~, de son légitime mariage avec

Catherine Parvière Suzanne Cicéus
la femme âgée de trente six ans, lequel
Dit sieur il veut a déclaré donner les
personnes de Joseph Juston,
Les dites publications et déclaration
nous ont été faite en présence des
sieurs François Cicéus, manoeuvrier
âgé de soixante deux ans, et Charles
Fermier et Marie Esté, maréchal forgeron,
âgé de quarante cinq ans, tous
deux sçavoirs majeurs demeurant à
GUILBARDOU, lesquels ont signé avec
nous le présent acte, estoppé le père
de l'offrant qui a déclaré, les sçavoirs
signés, le tout après lecture faite.

M. Amiel, J. Cicéus
L'homme Deignieux
maire

En un lieu cent vingt six le
Monsieur quatorze Novembre l'an de la république
de Quatre devant nous Jean Joseph Desjardins, Maire
Ydée Desjardins, Maire de la commune
Diane de Guilbardou, officier de l'état civil
de la dite commune, es comparés
le sieur Pierre Frédéric Diamant, laboureur
âgé de vingt trois ans, demeurant à
GUILBARDOU, lequel nous a présenté un
Dit sieur de seize ans, né à
GUILBARDOU le trois du present mois
à nous par un acte de son légitime
mariage avec Catherine Desjardins

la femme âgée de vingt trois ans et d'un
Cesquels Dits sieur il veut a déclaré donner
les personnes de Auguste Tréme.
Les dites présentations et déclaration nous
ont été faites en présence des sçavoirs
Jean Pierre Merve manoeuvrier âgé de
quarante deux ans, et Etienne
Espeyère, Pau descal, instituteur, âgé de
quarante deux ans, tous deux sçavoirs
majeurs demeurant à GUILBARDOU,
lesquels ont signé avec nous le présent acte, après
que le sieur leur on a été faite.

J. V. Broux
P. J. Biary

L'homme Deignieux
maire

En un lieu cent vingt six le vingt un
Décembre l'âge de six heures du matin devant nous
de Marie Jean Joseph Desjardins, Maire
Desjardins, Maire de la commune de
Diane de Guilbardou, officier de l'état civil,
comparés les sçavoirs Etienne Espeyère
Pau descal, instituteur, âgé de quarante
deux ans, le sieur Pierre Marquigny,
laboureur, âgé de vingt six ans, tous
deux sçavoirs majeurs demeurant à GUILBARDOU.
Lesquels nous ont déclaré que Marie
Catherine Desjardins, présente, âgée de onze
mois et demi, née à GUILBARDOU,
dépensant de sieur et Marie, fille
de Jean Frédéric Diamant, laboureur,
âgé de vingt trois ans, actuellement à
Montardou, département de la Seine et

Mariane, ci de Marie Anne Catherine
de Bour la femme, âgée de vingt cinq
ans, est solécitée en l'An Quincent
par un acte du présent Monseigneur
seigneur de la Roche, au Duc de la Roche
Catherine de Bour Charles de Bour, son
grand père, et son fils aîné, par
lequel son père de la Roche, a été
signé avec Monseigneur le présent, et
après que l'un ou l'autre a été fait.

Faudescel D. S. Maquignon

L'Ex. hendant

En l'An de l'Église
l'An de l'Église

Residence
de l'Église
Virginie
Bouffonnière

Qu'il lui soit fait le vingt
sept décembre à l'An de l'Église, par
lequel son père de la Roche, a été
signé avec Monseigneur le présent, et
après que l'un ou l'autre a été fait.

de son Veuve Maquignon, tuteur, âgé
de trente six ans, tout de son premier
mariage, demeurant à l'Église, lequel
est, ainsi que le père de l'enfant, signé
avec nous le présent, et le tout après
lecture faite. D. S. Maquignon

En l'An de l'Église
Bouffonnière
En l'An de l'Église

En l'An de l'Église, le jour
de l'An de l'Église, par
lequel son père de la Roche, a été
signé avec Monseigneur le présent, et
après que l'un ou l'autre a été fait.

La femme, âgée de soixante quatre ans,
 laquelle présente au présent un acte de mariage
 contenu au vidua de mariage, d'entre Jean,
 qui avoué fait lecture aux parties des actes
 de naissance de ce époux, de l'acte de décès
 du père de l'époux, des actes de publication
 de son mariage au présent mariage,
 fait à la femme la Remanche Diez, ce
 dix sept au présent mois de a Guilbardon
 les Remanches Diez, et vingt quatre
 d'ieu présent mois sans qu'il y ait été
 fait d'opposition, en la Chapelle des
 Costes d'après l'avis brasseur, et cetera finit,
 contenant les droits de ses Doyens respectifs
 des époux.
 Lesquels, le dit d'office, et la dite demoiselle
 devant nous pour son desolure a toutes es-
 intelligibles voix, qu'ils se promettent mutuellement
 pour époux.

Singuliers, nous officier de l'Etat civil d'après,
 et signé, avons prononcé, ce jour de la dite
 qu'il soit Jean Baptiste d'office, et la dite
 Catharine d'office, l'épouse de tant unie par
 le mariage.

De tout fait en présence de Du contentement
 du père de l'époux, et de la mère de l'épouse
 se trouvant, en présence de son co-vois, ami
 carpentier, Steffman, âgé de quarante
 deux ans, demeurant à Paris, les Villonnet
 département de Seine et Oise, en la
 commune de St-André, de tout fait, cont
 Garbier, carpentier, âgé de vingt
 six ans, demeurant au dit Canton
 département de Seine et Oise, beau frère de
 l'époux, et Jules Sidere, Doyen
 du dit village, âgé de vingt six ans
 demeurant à Montbichard, département
 de Seine et Oise, frère de l'époux, et
 de son co-vois, maronnier, âgé
 de soixante deux ans, concubine de

L'épouse, et tenu après l'union de l'époux.
 Le tout tel que les parties, et signés avec nous
 le présent acte, et tout après que lecture
 leur en a été faite.

J. d'office Jean Baptiste Le Clerc
 Jean Le Clerc Marie Jeanne Malta
 Louis Francis Le Clerc
 J. d'office J. C. Réaux
 D'office Deliquier
 D'office

Le présent Registre a été clos et arrêté
 par nous Jean Joseph Steffman, D'office
 de l'Etat de tout fait de Guilbardon,
 le jour de tout fait de tout fait, mil huit
 cent vingt deux.

D'office Deliquier

Table Alphabétique Naissances

5 Octobre	Adam Emile Sidore
12 Novembre	Diane Auguste Sidore
27 Décembre	Bonhomme Euphrasie Virginie
20 Septembre	Dubois Virginie Victoire
21 juillet	Dumoyz Liene Antoinette
3 Mars	Fluor & Adèle Virginie
15 Avril	Foy Auguste Victor
7 Janvier	Poudans Marie Catherine Désirée
2 Novembre	Metayer Charles Hippolyte
2 Novembre	Metayer Joseph Julien
31 Janvier	Vermeille Catherine Augustine

Mariage

28 Décembre	Desfer Jean Baptiste, et Catherine Julie Devotine
29 Mai	Jacquin Pierre Jules, et Alexandrine Virginie Gouffe
18 Septembre	Vermeille Jean Thomas, et Julie Adèle Dierme

16 Mars 1840
20 Août 1840

Décès

17 Avril	Bauchy Charlotte
19 Mai	Bonhomme Marie Charlotte
3 Mars	Boucher Denis Etienne
10 Avril	Bruleaux Francis
5 Août	Dumoyz Liene Antoinette
15 Janvier	Durieux Marie Françoise
13 juillet	Gauthier Louis Joseph Alpbreda
5 Juin	Goulan Jean Baptiste
28 Décembre	Poudans Marie Catherine Désirée
11 juillet	Loisel Marie Genevieve
23 Mars	Reposus Liene
6 Mars	Seron Marie Jeanne Elisabeth